

## Message du préfet

Durant l'année 2011, notre conseil et le personnel vont travailler avec vous dans vos communautés dans le but de déterminer ce que vous voulez pour l'avenir de la municipalité afin de développer notre plan stratégique.

Nous allons également mettre à exécution notre stratégie d'activité physique. Nous savons que ces deux plans vont nous aider à déterminer un avenir prometteur.

Nos portes, nos lignes téléphoniques et nos boîtes de réception de courriel sont grandes ouvertes. On attend impatiemment pour vos idées. Ensemble, nous pouvons faire la municipalité d'Argyle grandir – un lieu que nous sommes fiers d'appeler chez-nous. Bonne lecture.

Aldric d'Entremont, préfet

Le saviez-vous?...

- ♦ Les réunions du Conseil sont ouvertes au public et ont lieu le deuxième et le dernier mardi de chaque mois. Les réunions commencent à 19 h 00.
- ♦ Tous les individus ou tous les groupes qui désirent faire une présentation au Conseil doivent contacter le bureau du directeur général au 648-3293 au moins deux semaines avant la réunion afin d'être ajouté à l'ordre du jour.
- ♦ Les ordres du jour des réunions du Conseil sont prêts pour être distribués au site web municipal - [www.munargyle.com/council](http://www.munargyle.com/council) - ou bien vous pouvez venir les chercher en personne le vendredi qui précède chaque réunion.

<i>Économies pour aîné(e)s</i>	
Remboursement d'impôts fonciers	Page 2

<i>Entreprise en vedette</i>	
P.D. Pothier Automotive Repair	Page 3

<i>Gagnez !</i>	
Une nouvelle page Facebook	Page 4

## Bourses "Les communautés en croissance"



La Municipality offre deux bourses de 1 000 \$ chacune. Une sera accordée à un(e) élève de la 12<sup>e</sup> année à l'École secondaire de Par-en-Bas et l'autre à un(e) élève de la 12<sup>e</sup> année de Drumlin Heights Consolidated School.

Les candidats doivent démontrer un engagement ferme à poursuivre leurs études comme le démontre un court essai (500 mots maximum) décrivant la raison pour laquelle l'étudiant(e) est intéressé(e) au programme, les métiers respectifs ainsi que la poursuite de l'emploi dans notre communauté. Les étudiant(e)s doivent être inscrit(e)s à plein temps dans un programme qui mène à un certificat ou un diplôme dans un collège communautaire accrédité, collège technique ou une école de métier.

Information et formulaire se trouvent sur la page Facebook de la Municipalité ainsi que sur notre site web [www.munargyle.com](http://www.munargyle.com) ou de l'orienteur de chaque école.

La date limite pour s'inscrire est le 1 mai 2011.

La Société canadienne de physiologie de l'exercice (SCPE) a annoncé le 24 janvier 2011 de nouvelles directives canadiennes en matière d'activité physique.

Les nouvelles lignes directrices indiquent que les **enfants** âgés de 5 à 11 ans devraient faire chaque jour au moins 60 minutes d'activité physique d'intensité modérée à élevée. Les **adultes** âgés de 18 à 64 ans et les **adultes** âgés de 65 ans et plus devraient faire chaque semaine au moins 150 minutes d'activité aérobie d'intensité modérée à élevée.

## Demeurons actifs en Argyle

Ces lignes directrices sont les exigences pour un minimum de bénéfiques; SCPE nous encourage de dépasser ces limites pour plus de bienfaits pour la santé.

Afin de vous aider à devenir actifs, nous sommes en train de préparer un calendrier de toutes les activités de la région. Contactez-nous si vous connaissez des activités que nous devons inclure.

Les lignes directrices et le calendrier sont sur notre Facebook ou à notre site web ou bien contactez-nous pour une copie papier. Contactez Julien Boudreau au 648-3379 ou par courriel à [jboudreau@munargyle.com](mailto:jboudreau@munargyle.com).

## Notez bien! Changement de livraison du Bulletin municipal

Afin d'épargner et en même temps d'atteindre plus de gens, la livraison du prochain numéro de notre Bulletin (du mois de juin) sera effectuée avec vos circulaires hebdomadaires. Si vous avez des questions, s'il vous plaît contactez-nous au 648-2931 ou par courrier électronique à [newsletter@munargyle.com](mailto:newsletter@munargyle.com)



## SERVICES À L'EMPLOI ARGYLE

Services à l'emploi Argyle est un centre de ressources-carrières (CRC) fournissant des services d'emploi et de planification de carrière offert par des consultants qualifiés.

Les clients ont accès à une variété de services en recherche d'emploi tel que l'évaluation/détermination des besoins, le counselling au niveau de l'emploi / les ateliers, les références à d'autres agences et les services de soutien aux employeurs

**Tous les services sont disponibles en français et en anglais et sont gratuits. Les services sont offerts en toute confidentialité.**

Situé à 1, Slocumb Crescent (Campus Université Sainte Anne, Tusket.)

Pour plus d'information, contactez **Jason LeBlanc** au 648-0573 ou par courriel à [lejason@cdene.ns.ca](mailto:lejason@cdene.ns.ca).

Heures de bureau:  
de 8 h 30 à 16 h 30  
du lundi au vendredi



### Municipalité d'Argyle Avis de fermeture de bureau:

S'il vous plaît soyez avisés que le bureau administration Municipal et les Archives seront fermé pour:

**22 avril**      **Vendredi saint**  
**25 avril**      **Lundi de Pâques**  
**23 mai**      **Journée de Victoria**

## REMBOURSEMENT D'IMPÔTS FONCIERS POUR AINÉES ET AÎNÉS

Ce programme, qui est géré par Access Nova Scotia pour le ministère des Services communautaires, a été conçu pour aider les aînées et aînés éligibles à demeurer dans leur maison en leur fournissant un remboursement annuel envers leurs impôts fonciers municipaux.

Ce programme fournit aux propriétaires de foyers un remboursement de 50 % des impôts fonciers municipaux qui ont été payés durant l'année précédente jusqu'à un maximum de 600,00 \$ par année. Le remboursement pour l'année en cours est toujours basé sur les impôts fonciers payés l'année précédente.

Pour être admissible :

- Vous devez recevoir le Supplément de revenu garanti (SRG) ou l'Allocation du survivant en janvier de cette année. Pour découvrir si vous qualifiez pour le SRG ou l'Allocation du survivant, téléphonez Service Canada au 1-800-277-9914.
- Au moment que vous faites votre demande pour un remboursement, vous devez habiter votre demeure et vous devez continuer d'y demeurer.
- Vos impôts fonciers de l'année précédente doivent être payés au complet

Vous pouvez ramasser vos formulaires de demande au bureau d'Access Nova Scotia dans votre région, au bureau municipal, en ligne, ou en téléphonant aux 1-800-670-4357 ou 424-5200 pour ceux qui habitent la région d'Halifax. Complétez le formulaire de demande et retournez-là, avec la documentation nécessaire, à Service Nova Scotia and Municipal Relations avant le 31 décembre. Les formulaires de demande doivent être postés le 31 décembre, au plus tard.

Si vous avez reçu le remboursement l'an dernier et si vous satisfaites les critères d'admissibilité cette année, nous allons vous envoyer un formulaire de demande vers la fin du mois de juin. Pour plus d'information au sujet du remboursement des impôts fonciers pour aînées et aînés téléphonez Access Nova Scotia au 1-800-670-4357 sans frais, contactez votre mal Chris d'Entremont au 648-2020, votre bureau municipal au 648-2311, visitez un centre de Access Nova Scotia ou en ligne à [www.gov.ns.ca/snsnr/rebates/programs/seniors.asp](http://www.gov.ns.ca/snsnr/rebates/programs/seniors.asp)



### CONSEILS POUR LA SÉCURITÉ DE VOS MAISONS

Le cambriolage dans des foyers se produit ordinairement lorsque la maison est vide. Voici quelques conseils simples et fondamentaux de sécurité pour empêcher des cambriolages dans vos maisons :

- Fermez à clé vos fenêtres et vos portes (y inclut votre voiture)
- Si possible, placez vos outils, échelles, bicyclettes, et voitures dans un garage ou dans une remise.
- Installez une minuterie sur vos lumières afin qu'elles s'allument quand vous n'êtes pas à la maison et installez des lumières extérieures ayant des détecteurs de mouvements.



- Ne cachez pas votre clé à l'extérieur, laissez-en une chez le voisin.
  - Boîte aux lettres – n'inscrivez pas votre prénom et votre nom de famille sur votre boîte aux lettres.
  - Vacances – faites suspendre la livraison de votre courrier et du journal. Planifiez le nettoyage de la neige de votre entrée en hiver et le soin de votre gazon en été. Avertissez vos voisins de votre absence.
- Enlevez des lieux où l'on pourrait se cacher tels que des haies et des clôtures hautes.
- Faites connaissance avec vos voisins et surveillez leur propriété et rapportez toutes activités suspectes  
**à la police (911 ou 742-9106).**

### MISE À JOUR – PONT DE TUSKET

Le Ministère de la Transportation et du renouvellement d'infrastructures (TRI) nous a informé que le travail se continue sur le pont de Tusket, situé sur la route 3. L'ancien pont et la pile du centre ont été enlevés, un sondage géotechnique se poursuit et TRI continu de faire des plans pour installer à cet endroit une structure de deux voies de circulation.

Des travaux d'avant ingénierie se poursuivent et la date de construction n'est pas certaine à ce moment.





## Entreprise en vedette: P. D. Pothier Automotive Repair

Paul D. Pothier et son personnel sont fiers d'offrir un excellent service à tous leurs clients. Ils sont prêts à faire du supplémentaire, tels que le remorquage et aller chercher et déposer vos voitures pour s'assurer que vous et votre voiture sont bien soignés.

Ils offrent toute la gamme de services à partir de diagnostic électronique de moteur à un grand nettoyage de voiture. Cette entreprise est également un site d'inspection du Bureau des véhicules automobiles et des gros camions. Ils sont des spécialistes en transmissions. Paul est un technicien d'automobile certifié et il a deux techniciens à temps plein, George Newell et Michael Deveau.



Offrir un bon service de précision et accomplir la tâche correctement la première fois sont importants pour cette entreprise. Paul offre de l'emploi et un service exceptionnel aux gens de la région.

Ce garage ouvrit ses portes en 2007 à 10 Chemin Black Pond Road à Wedgeport-le-haut et est enregistré avec *Better Business Bureau*. Ils acceptent les cartes Visa, MasterCard, American Express et les cartes de débit.

Pour plus d'information ou pour faire une réservation, veuillez téléphoner le (902) 663-2377



### Emplois au recensement

Plus de 35 000 emplois sont offerts au Recensement de 2011 partout au Canada.

Si vous êtes âgé de plus de 18 ans et que vous êtes prêt à travailler au moins 20 heures par semaine y compris les soirs, les fins de semaine et les congés fériés, postulez maintenant.



Le taux de rémunération (de 14,72 \$ à 18,04 \$ de l'heure) varie selon l'affectation. La période de travail commence au début mars et se termine vers la fin juillet 2011 selon l'affectation.

N'hésitez pas à parler à vos amis et votre famille de ces perspectives d'emploi au recensement. Visitez le site Web du Recensement de 2011 pour obtenir plus d'information à ce sujet. Pour télécharger et soumettre une demande en ligne, visitez le site Web [www.recensement2011.gc.ca](http://www.recensement2011.gc.ca).

### Printemps 2011 –collection spéciale d'ordure

Collection des ordures spéciales se fera comme suit (un différent jour que la collection des ordures régulières):

- Le jeudi, 19 mai:** Pubnico Est, Argyle, Old School Road, Robert's Island, Glenwood, Eel Brook le Bas, Sainte-Anne-du-Ruisseau, Pointe à Rocco Point, arrêt à l'Église Sainte Anne-du-Ruisseau.
- Le vendredi, 20 mai:** Début à l'Église SAR, Abram's River, Hubbard's Point, Buttes des Amirault, Point du Sault, Iles des Surettes, Île Morris, incluant une section de Route 3 entre le Chemin Frank Doucette et le Hanging Oak; arrêt au Hanging Oak
- Le samedi, 20 mai:** Pubnico-Ouest le Bas, Pubnico-Ouest le Centre, Pubnico Ouest, Pubnico, Pubnico Head, incluant les chemins de côté, Chemin Argyle Sound, Chemin Green Grove, Route #3 entre Chemin Argyle Sound et Intersection de la route #335 jusqu'à Paul d'Entremont Marine
- Le jeudi, 26 mai:** Wedgeport et Plymouth
- Le vendredi, 27 mai:** Buttes des Comeau, Little River Harbour, Melbourne, Chemin Black Pond, Pleasant Lake, Ch.emin Gavel, Kemptville, Tusket et Chemin Lake Vaughan
- Le samedi, 28 mai:** Quinan et Belleville, Chemin des Bourque & Ch. Eel Lake

**Il faut mettre vos objets à la rue pas plus tard que 7h le matin de la collection et pas plus longtemps que 7 jours avant la collection. Une liste des articles qui seront repris pendant la collection est disponible sur le site web de la municipalité ou en appelant le département de l'Inspection des Propriétés et des Travaux Publics au 648-2623.**

## UNE NOUVELLE PAGE FACEBOOK

Faites partie du groupe Facebook de la Municipalité d'Argyle et vous aurez une chance de gagner un iPod nano.



Envoyez-nous une photo qui démontre ce que vous pensez être l'élément qui rend la municipalité d'Argyle formidable; peut être quelque chose ou un lieu du présent ou du passé. Donnez-nous une description de votre photo en indiquant le lieu et le contenu. Nous allons ensuite télécharger toutes les photos à notre page de Facebook le 4 avril et la photo qui aura reçu le plus grand nombre de votes (*likes*) dès midi, le 15 avril, remportera le prix.

# Gagnez!

Envoyez vos photos et la description ainsi que votre nom et vos coordonnées à [pictures@munargyle.com](mailto:pictures@munargyle.com)

### NS Power Small Business Lighting Solutions

Votre entreprise utilise-t-elle des lumières fluorescentes? Êtes-vous au courant que l'éclairage peut constituer au-delà de 50 % de votre facture d'électricité? Le programme *Small Business Lighting Solutions* vous rend la tâche abordable en remplaçant des lumières traditionnelles par de la technologie plus efficace afin que vous puissiez épargner de l'argent chaque mois. Le tout commence par une estimation effectuée par des entrepreneurs électriques;

*Efficiency Nova Scotia* s'occupe de tous les détails (estimation, matériaux, entrepreneur électrique et l'enlèvement de vieux matériaux).



Ce qui est encore mieux, *Efficiency Nova Scotia* couvre 80 % du prix total. Et, avec un crédit approuvé, vous pouvez payer votre contribution de 20 % (sans intérêt) sur une période de 2 ans avec votre facture de *Nova Scotia Power*.

Pour information appelez 1-877-999-6035 ou visitez [www.efficyncns.ca](http://www.efficyncns.ca)

### ADIEU BAZOU

Ce programme national prendra fin le 31 mars, 2011. Les

autos de modèle 1995 et avant seront recyclées d'une façon respectueuse de l'environnement. Vous serez récompensé pour votre action comme un laissez-passer de transport en commun, un abonnement à un programme d'autopartage, 300 \$ en argent ou encore un rabais sur l'achat d'un véhicule nouveau. Pour plus d'information, veuillez voir [www.adieubazoo.ca](http://www.adieubazoo.ca) ou appeler 1-877-773-1996.

### Étudiant;- Créez votre propre emploi!



*Students in Business*, un programme de prêt sans intérêt parrainé par le gouvernement, s'adresse à l'étudiant de 15-35 ans de la Nouvelle-Écosse qui veulent démarrer une entreprise. Le programme offre des prêts (maximaux 5,000\$) et de la formation et conseil pour aider à l'étudiant de commencer et développer leur propre entreprise.

Renseignements- Jocelyn Nickerson, CBDC Yarmouth  
[jocelyn.nickerson@cbdc.ca](mailto:jocelyn.nickerson@cbdc.ca) ou 742-5364.

[www.studentsinbusiness.ca](http://www.studentsinbusiness.ca)

### FOND COMMUNAUTAIRE-YARMOUTH ET ENVIRONS

Ce fonds fut créé pour améliorer notre qualité de vie en appuyant les besoins sociaux et les champs d'intérêt de notre région, y inclut l'éducation, la culture, les arts, la santé, le patrimoine, les sports, la récréation, l'environnement, les personnes en besoin, et les autres obstacles de notre communauté vivante.

Tous les fonds donnés sont investis avec tous les autres fonds communautaires de la province. Le revenu de ces investissements est à la suite disponible aux organismes de charité et à but non lucratif. Pour plus d'info [www.cfns.ca](http://www.cfns.ca)

Pour découvrir comment vous pouvez participer ou pour faire un don, s'il vous plait contactez Peter ou Mary Eldridge au (902) 742-5585 ou par courriel à [petermary.e@ns.sympatico.ca](mailto:petermary.e@ns.sympatico.ca)

#### Municipalité d'Argyle

27, chemin Courthouse  
C.P. 10

Tusket, Nouvelle-Écosse B0W 3M0  
Télécopieur: 648-0367

Site web: [www.munargyle.com](http://www.munargyle.com)

#### Heures de bureau de la Municipalité

Lundi - Vendredi  
8 h 30 - 16 h 30

Les archives municipales - 648-2493

Département de taxation - 648-2311

Développement communautaire - 648-2931

Finances et administration - 648-3293

Inspection des propriétés et des travaux publiques - 648-2623

Loisirs et notre Département d'informatique - 648-3379

Questions? Commentaires? Suggestions? Courriel: [newsletter@munargyle.com](mailto:newsletter@munargyle.com)